

**Zeitschrift:** Cadastre : revue spécialisée consacrée au cadastre suisse  
**Herausgeber:** Office fédéral de topographie swisstopo  
**Band:** - (2020)  
**Heft:** 33

**Artikel:** mySwissMap, pour s'appropriier un bout de Suisse  
**Autor:** Isenegger, Urs  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-880658>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.05.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# mySwissMap, pour s'approprier un bout de Suisse

Il est désormais possible, pour la toute première fois, de faire produire une carte personnalisée à son goût. Il suffit de quelques clics de souris pour définir l'extrait dont on a besoin. Pourvue de son propre titre et éventuellement d'un visuel spécifique, la carte souhaitée est ensuite imprimée, pliée et livrée à domicile. Et tout cela, grâce à mySwissMap, la nouvelle offre de swisstopo.



Le numérique fait naître bon nombre de nouveaux besoins et ouvre de nouveaux champs d'application pour les géodonnées et donc aussi pour les cartes. Les principaux portails Web dans ce domaine sont map.geo.admin.ch et www.suissemobile.ch et les cartes nationales de l'Office fédéral de topographie swisstopo y sont devenues indispensables. Elles le sont tout autant dans les applis pour smartphones et tablettes fondées sur les données des cartes nationales. Il n'est ainsi pas surprenant que les cartes imprimées soient tendanciellement en déclin.

## Une production souple pour des produits individualisés

Pour pouvoir produire avec plus de souplesse à l'avenir, swisstopo a fait l'acquisition d'un système d'impression haute performance grand format, couplé à une coupeuse et à une plieuse moderne. Grâce à cette infrastructure, swisstopo dispose dorénavant d'un complément très souple à l'impression offset utilisée jusqu'alors. Des tirages réduits sont donc désormais possibles à un coût raisonnable.

Tout le monde a vécu cela un jour ou l'autre: la zone dans laquelle on désire faire une randonnée ou une excursion est partagée sur plusieurs cartes. Leur découpage se fonde sur la répartition des feuilles de la carte Dufour et ne tient compte ni de nos comportements actuels en matière de loisirs, ni de nos aspirations en termes de mobilité. En associant ces deux derniers aspects à la tendance à l'individualisation de notre société, on en arrive tout naturellement à l'interrogation suivante: pourquoi ne pourrait-on pas produire sa propre carte couvrant exactement le secteur dont on a besoin?

Il ne suffit pas de posséder l'infrastructure de production requise pour y parvenir, il faut également disposer d'une solution permettant de sélectionner simplement une carte, l'extrait approprié et l'échelle sur l'écran.

## mySwissMap, la carte individualisée

La solution MapSherpa utilisée par swisstopo permet de configurer la carte et de lui attribuer un nom que l'on aura soi-même choisi, comme «randonnée anniversaire» par exemple. Il est en outre possible de télécharger son






propre visuel pour le faire figurer ensuite sur la couverture de la carte.

Sur la page du produit, swisstopo.ch/myswissmap, la sélection porte non seulement sur les cartes nationales classiques au 1:25 000 et au 1:50 000, mais également sur un tout nouveau produit qui est l'orthophotocarte. Elle se compose d'une orthophoto SWISSIMAGE, complétée par un choix d'éléments de la carte nationale au 1:10 000. Du reste, c'est la toute première fois qu'il est possible de commander une carte nationale au 1:10 000 sur papier. Et pour que l'actualisation soit garantie en continu, les données de MapSherpa sont mises à jour tous les six mois.

La carte que l'on aura soi-même configurée coûte 22,80 francs.

Pour swisstopo, mySwissMap constitue une nouvelle étape innovante vers le numérique – avec toutefois un produit papier en guise de résultat – permettant à chacun de s'approprier un bout de Suisse.

Urs Isenegger  
Cartographie  
swisstopo, Wabern  
urs.isenegger@swisstopo.ch

mySwissMap	
Leicht gemacht	Un jeu d'enfants
 <p><b>Besuchen Sie mySwissMap</b> QR-Code scannen oder swisstopo.ch/myswissmap aufrufen</p>	<p><b>Consultez mySwissMap</b> Scannez le QR code ou accédez à swisstopo.ch/myswissmap</p>
 <p><b>Kartentyp wählen</b> 1:10 000, 1:25 000, 1:50 000 oder Orthofotokarte</p>	<p><b>Choix de carte</b> 1:10 000, 1:25 000, 1:50 000 ou carte orthophoto</p>
 <p><b>Fokus setzen</b> Lieblingsort, Treffpunkt, Gipfel usw.</p>	<p><b>Fixer son objectif</b> Endroit préféré, point de rencontre, sommet etc.</p>
 <p><b>Cover gestalten</b> Persönlicher Titel und eigenes Bild</p>	<p><b>Réalisation de la couverture</b> Titre et image personnalisés</p>
 <p><b>Bestellen</b> Online bestellen und in 3–4 Tagen Ihr persönliches Stück Schweiz besitzen</p>	<p><b>Commande</b> Commandez en ligne et recevez VOTRE carte en 3–4 jours</p>